# SAMSUNG

# Teléfono móvil Manual de usuario

#### Resumen Declaración de Conformidad

AMSUNG declara, bajo su responsabilidad, que este aparato cumple con lo dispuesto en la Directiva 99/05/CE del Parlamento Europeo y del Consejo de 9 de Marzo de 1999, traspuesta a la legislación española mediante el Real Decreto 1890/2000, de 20 de Noviembre.

- · Puede que el contenido de este manual no se ajuste exactamente a su dispositivo en función del software del dispositivo o de su veedor de servicios.
- Los servicios de terceros pueden finalizar o interrumpirse en cualquier momento y Samsung no ofrece representación ni garantía respecto de la disponibilidad de contenido o servicio para ningún
- Este producto incluye software gratuito o de origen abierto. Los términos exactos de las licencias, exenciones de responsabilidar reconocimientos y avisos están disponibles en el sitio web de Samsung en opensource.samsung.com.

www.samsung.com

Printed in Korea GH68-35791H Spanish. 07/2012. Rev. 1.0



# SAR

Este producto cumple con los límites nacionales de SAR de 2,0 W/kg. Los valores máximos de SAR figuran en la sección Información sobre la certificación de la tasa de absorción específica (SAR, Specific Absorption Rate) de este manual

# Advertencia: Evite descargas eléctricas, incendios v

Precauciones de seguridad

No utilice cables de alimentación o conectores dañados ni enchufes

No toque el cable de alimentación con las manos moiadas ni tire del cable para desconectar el cargador

No doble ni dañe el cable de alimentación

No utilice el dispositivo mientras se está cargando ni lo toque con las

No cause un cortocircuito en el cargador ni en la batería

No golpee ni deje caer el cargador o la batería.

No cargue la batería con cargadores que no estén aprobados por el

No utilice su dispositivo durante una tormenta de rayos

Su dispositivo podría fallar aumentando su riesgo de recibir una descarga eléctrica. No manipule baterías de iones de litio dañadas o que presenten fugas.

Para desechar la batería de iones de litio de la manera más segura. comuníquese con el centro de servicio autorizado más próximo

#### Manipule v deseche las baterías v los cargadores con precaución

- Manipule y deseche las baterias y los cargadores con precaución.

  Use sólo baterias y cargadores aprobados por Samsung especificamente diseñados para el dispositivo. Las baterias y cargadores no compatibles pueden causarle lesiones físicas graves o daños en el dispositivo.

  No arroje las baterias ni los dispositivos al fuego. Siga todas las normas locales para desechar las baterias usadas o los dispositivos.

  No coloque nunca las baterias o el dispositivo sobre aparatos de calentamiento, como hornos, microondas, estufas o radiadores. Las baterias pueden explorar cuando se sobrecalientan.

  Nunca aplaste ni perfore la bateria. Evite exponertas a presiones externas altas, ya que puede producirse un cortocircuito interno y sobrecalentamiento.

reducir la capacidad de carga y la duración de las baterías.

· Nunca utilice cargadores ni baterías dañados

Apague el dispositivo donde esté prohibido el uso.

No utilice el dispositivo cerca de un marcapasos

seguridad.

Evite que la batería entre en contacto con objetos metálicos, ya que esto puede crear una conexión entre los terminales positivo y negativo de la batería y dañarla de forma permanente o temporal.

Precaución: Cuando utilice el dispositivo en áreas

No utilice el dispositivo cerca de otros dispositivos electrónicos

Si debe utilizarlo, manténgase al menos a 15 cm del marcapasos Para minimizar la posible interferencia con un marcapasos, utilice el dispositivo del lado opuesto del cuerpo respecto de la posición del

restringidas, siga todas las advertencias y normas de

La mayoría de los dispositivos electrónicos utilizan señales de radiofrecuencia. El dispositivo puede interferir con otros dispositivos electrónicos.

Si es posible, evite usar el dispositivo a una distancia inferior a 15 cm de un marcapasos, ya que el dispositivo puede interferir con él.

## Apague el dispositivo en entornos potencialmente explosivos

### En entornos potencialmente explosivos, apague el dispositivo en lugar de quitarle la batería. Evite dañar el dispositivo, las baterías y los cargadores. • Evite exponer las baterías a temperaturas muy altas o muy baja

- Respete siempre las normas, las instrucciones y las señales de aviso en entornos potencialmente explosivos. · Las temperaturas extremas pueden causar deformaciones en el dispositivo y

No utilice el dispositivo en un hospital ni cerca de equipos médicos que

su sted utiliza equipos médicos, comuníquese con el fabricante para asegurarse de que los equipos estén protegidos de la radiofrecuencia.

Algunos audifonos pueden sufrir interferencias causadas por la radiofrecuencia del dispositivo. Comuníquese con el fabricante para asegurarse de proteger su

Si utiliza un audifono, comuníquese con el fabricante para obtene información acerca de la interferencia de radio.

puedan sufrir interferencias causadas por radiofre

entionios potenciamente explosivos.

No use el dispositivo en puntos de carga de combustible (estaciones de servicio) ni cerca de combustibles o químicos, ni en áreas de demolición.

No almacene ni lleve líquidos inflamables, gases o materiales explosivos en el mismo compartimiento en el que está el dispositivo, sus piezas o sus

#### Apague el dispositivo cuando esté a bordo de un avión

El uso del dispositivo a bordo de un avión es ilegal. Éste puede interferir con los instrumentos electrónicos de navegación del avión.

Los dispositivos electrónicos de un vehículo motorizado pueden funcionar incorrectamente a causa de la radiofrecuencia del dispositivo. Los dispositivos electrónicos de su automóvil pueden funcionar incorrectame a causa de la radiofrecuencia del dispositivo. Comuníquese con el fabricante para obtener más información.

#### Cumpla con todas las advertencias v normas de seguridad relacionadas con el uso de dispositivos móviles mientras conduce un vehículo.

Mientras conduce, su responsabilidad principal es controlar el vehículo de forma segura. Si la ley lo prohibe, no utilice el dispositivo móvil mientras conduce. Por su seguridad y la de los demás, emplee su sentido común y recuerde los siguientes consejos:

### · Conozca el dispositivo y sus funciones de practicidad, como la marcación rápida y la rellamada. Éstas funciones le permiten reducir el tiempo necesario para realizar llamadas con el dispositivo móvil o recibirlas

- Coloque el dispositivo en un lugar de fácil alcance. Colóquelo en un sitio eda llegar sin tener que quitar la vista del camino. Si recibe una lamada en un momento inapropiado, deje que el buzón de voz conteste
- por usted Interrumpa las llamadas en situaciones de tráfico denso o en condiciones meteorològicas adversas. La lluvia, el aguanieve, la nieve, el hielo o el tráfico denso pueden ser peligrosos.
- No anote ni busque números de teléfono. Anotar alguna tarea o mirar la agenda lo distrae de su responsabilidad principal que es conducir de
- Marque prudentemente y evalúe el tráfico. Realice llamadas cuando no se esté desplazando o antes de incorporarse al tráfico. Intente programar las llamadas cuando el automóvil se encuentre estacionado.
- No mantenga conversaciones estresantes ni emotivas que puedar distraerle. Avise a su interlocutor que está conduciendo y termine l

- conversaciones que puedan desviar su atención del camino.

  Utilice el dispositivo para pedir ayuda. Marque el número de emerge local en caso de incendio, accidente de tráfico o emergencia médica
- local en caso de incendio, accidente de tráfico o emergencia médica.

   Utilice el dispositivo para ayudar a otros en una situación de emergencia. Si presencia un accidente automovilistico, un delito o una emergencia grave en los que haya vidas en peligro, llame al número de emergencia local.

   Siempre que sea necesario, llame al servicio de asistencia en carretera o a un número especial de asistencia en caso de que se produzca una urgencia de menor importancia. Si ve un vehículo averiado que no presenta peligro, una señal de tráfico estropeada, un accidente de tráfico de poca importancia en el que nadie parece herido o un vehículo que sabe a ciencia cierta que ha sido robado, llame a los servicios de asistencia en carretera o a cualquier otro número especial de asistencia.

### Cuidado y uso correctos del dispositivo móvil.

#### Mantenga el dispositivo seco

- La humedad y los líquidos pueden dañar las piezas del dispositivo o sus circuitos electrónicos
- No encienda el dispositivo si está mojado. Si va está encendido, apáquelo y quite inmediatamente la batería (si no puede apagarlo ni quitarle la batería, déjelo como está). Después, seque el dispositivo con una toalla y llévelo al centro de servicio
- Los líquidos cambiarán el color de la etiqueta que indica el daño causado por el agua dentro del dispositivo. El daño causado por agua en el dispositivo puede anular la garantía del fabricante.

No utilice ni guarde el dispositivo en lugares con polvo o sucios El polyo puede provocar el funcionamiento incorrecto del dispositivo

No deie el dispositivo en superficies inclinadas.

#### No quarde el dispositivo en áreas de calor o frío. Utilícelo en

- to guarde et dispositivo en areas de calor o mo. utilicelo en emperaturas entre .20 °C y 50 °C.

  Si deja el dispositivo dentro de un vehículo cerrado, es posible que explote ya que la temperatura interna puede alcanzar los 80 °C.
- Guarde la batería en lugares con temperaturas de entre 0 °C y 40 °C.

# No guarde el dispositivo con objetos metálicos como monedas, llaves

- Puede deformarse o presentar un funcionamiento incorrecto
- Si los terminales de la batería entran en contacto con objetos metálicos, puede producirse un incendio.

#### No quarde el dispositivo cerca de campos magnéticos.

- lo guarde el dispositivo cerca de campos magnéticos.

  Es posible que el dispositivo comience a funcionar mal y que se descargue la batería a causa de la exposición a estos.

  Las tarjetas con banda magnética, como tarjetas de crédito, tarjetas de teléfono, libretas de ahorros y pases de embarque, pueden dañarse a causa de los campos magnéticos.

  No utilice estuches o accesorios con cierre magnético ni permita que el dispositivo esté en contacto con campos magnéticos durante periodos prolongados.

#### No quarde el dispositivo en calefactores, microondas, equipamientos de cocina caliente ni contenedores de alta presión, ni cerca de ellos

- La batería puede presentar fugas.
   El dispositivo puede sobrecalentarse y producir un incendio

# No permita que el producto se caiga ni lo someta a impactos fuertes

- Puede dañarse la pantalla. Si lo dobla o deforma, el dispositivo puede dañarse y sus piezas pueden
- funcionar de forma incorrecta. Si el dispositivo se calienta, interrumpa el uso del dispositivo o las

#### aplicaciones durante un tiempo. La exposición prolongada de la piel a un dispositivo caliente puede provoca

nas de quemaduras con baja temperatura, como manchas rojas y

#### Si su dispositivo posee una lámpara o un flash para la cámara, no lo utilice cerca de los ojos de personas o mascotas

Puede producir una pérdida temporaria de la visión o dañar los ojos

#### Tenga cuidado al exponerse a luces intermitentes.

- inga cuidado al exponerse a luces intermitentes.

  Cuando utilice el dispositivo, deje algunas luces encendidas en la habitación y no sostenga la pantalla demasiado cerca de los ojos.

  Pueden courrir convulsiones o desmayos debido a la exposición a luces intermitentes cuando se miran videos o se juegan juegos con luces intermitentes por periodos prolongados. Si siente algún malestar, deje de utilizar el dispositivo inmediatamente.

## Reduzca el riesgo de lesiones por movimientos repetitivos

Cuando realiza repetidamente acciones tales como pulsar teclas, dibujar caracteres en la pantalla táctil con los dedos o jugar, puede sentir ocasionalmente molestaise an sus manos, cuello, hombros u otras parte del cuerpo. Cuando utilice el dispositivo durante lapsos prolongados, sosténgalo de forma relajada, pulse ligeramente las teclas y descanse frecuentemente. Si sigue siento malestar durante o después de realizar estas acciones, deje de realizarlas v consulte a un médico

#### Garantice la máxima duración de la batería y el cargador

- Evite cargar la batería más de una semana, ya que la sobrecarga puede
- Con el tiempo, las baterías sin usar se descargan y es necesario volver a cargarías para usarlas.
   Desconecte los cargadores de las fuentes de alimentación cuando no estér
- en uso.
  Utilice las baterías sólo para los fines para los que fueron diseñada:

# Use sólo baterías, cargadores, accesorios y suministros aprobados por

- I fabricante.

  Utilizar baterías o cargadores genéricos puede acortar la vida útil del dispositivo o provocar el funcionamiento incorrecto.

  Samsung no se hace responsable de la seguridad del usuario en casos en que se utilicen accesorios o suministros que no estén aprobados por la marca.

#### No muerda ni chupe el dispositivo ni la batería.

- Esto puede dañar el dispositivo o causar una explosión.
  Cuando sean niños los que utilicen el dispositivo, asegúrese de que lo hagan correctamente.

### Cuando hable por el dispositivo

- Manténgalo en posición vertical, tal como lo haría con un teléfono tradicional Hable cerca del micrófono.
- Evite el contacto con la antena interna del dispositivo. Es posible que se
- reduzca la calidad de la llamada si toca la antena. También puede dar resultado una mayor transmisión de radiofrecuencia que la necesaria.



# ndo utilice auriculares proteja su audición y sus oídos



- · La exposición excesiva a sonidos fuertes puede ocasiona La exposición a sonidos altos mientras conduce puede
- distraer su atención y provocar un accidente
- Siempre baje el volumen antes de conectar los auriculares a una fuente de audio y use la configuración de volumen mínimo necesaria para escuchar música o una
- En ambientes secos se puede acumular electricidad estática en los auriculares. Evite utilizar auriculares en ambientes secos o toque algun objeto metálico para descargar la electricidad estática antes de conectar los auriculares al dispositivo.

### Use el dispositivo con precaución mientras camina o se mueve Siempre preste atención a los alrededores para evitar provocar lesiones físicas a usted y a los demás.

No traslade el dispositivo en los bolsillos posteriores ni alrededor de

#### No desarme, modifique ni repare el dispositivo.

- Cualquier cambio o modificación en el dispositivo puede anular la garantía del fabricante. Para recibir asistencia técnica, lleve el dispositivo a un centro de servicios de Samsung.
- No desarme ni perfore la batería, esto puede provocar una explosión o un No pinte su dispositivo ni le coloque autoadhesivos.

La pintura y los autoadhesivos pueden obstruir las partes móviles y evitar un funcionamiento adecuado. Si usted es alérgico a la pintura o a las partes metálicas del producto, podrá sufirir de picación, escema o hinchazón en la piel. Si esto sucede, deje de utilizar el producto y consulte a su médico.

## Cuando limpie el dispositivo:

- Utilice una toalla o un paño para limpiar el dispositivo o el cargador Limpie los terminales de la batería con algodón o con una toalla
- No utilice sustancias químicas ni detergentes. No utilice el dispositivo si la pantalla está quebrada o rota.

# El vidrio roto puede causar lesiones en las manos y el rostro. Lleve el dispositivo a un centro de servicios de Samsung para hacerlo reparar. No lo utilice para ningún fin que no sea aquél para el que se diseñó

Cuando utilice el dispositivo en público, trate de no molestar a los

#### No permita que los niños usen el dispositivo

El dispositivo no es un juguete. No permita que los niños jueguen con él, ya que pueden lastimarse y lastimar a otros, dafiar el dispositivo o realizar llamadas que aumentarán los gastos de consumo. Instale los dispositivos móviles y el equipo con precaución

#### Asegúrese de que todo dispositivo móvil o equipo relacionado que se instale en su vehículo esté montado de manera segura. Evite colocar el dispositivo y los accesorios en el área de despliegue del airbag o cerca de él. Los equipos inalámbricos instalados incorrectamente pueden provocar lesiones graves cuando los airbags se inflan rápidamente

# Permita que sólo personal calificado realice el mantenimiento de su Es posible que se produzcan daños y se anule la garantía del fabricante si permite que personal no calificado realice el mantenimiento del dispositivo

Manipule las tarietas SIM o las tarietas de memoria con cuidado.

- No extraiga la tarjeta mientras el dispositivo transfiere información o tiene acceso a ella, ya que podría perder datos y dañar la tarjeta o el dispositiv Proteja las tarjetas de descargas fuertes, electricidad estática y ruido eléctrico provenientes de otros dispositivos. No toque los contactos o los terminales dorados con los dedos o con objetos metálicos. Si la tarjeta está sucia, límpiela con un paño suave
- Asegúrese de tener acceso a los servicios de emergencia Es posible que, en algunas áreas o circunstancias, no pueda efectuar llamadas

de emergencia. Antes de viajar a zonas remotas o en vías de desarrollo, planifique un método alternativo para comunicarse con el personal de los servicios de emergencia

Mantenga seguros sus datos personales y datos importantes Cuando utilice el dispositivo, asegúrese de realizar copias de seguridad de los datos importantes. Samsung no se responsabiliza por la pérdida de datos.

Cuando deseche el dispositivo, realice una copia de seguridad de todos los datos y, después, restablezca el dispositivo para evitar el uso indebido de su información personal.

# No distribuya material protegido por derechos de autor

No distribuya material protegido por derechos de autor que usted haya filmado a otros sin el permiso de los propietarios del contenido. Al hacer esto, podría violar las leyes de derechos de autor. El fabricante no será responsable de ningún problema legal provocado por el uso ilegal de material protegido por

#### Información sobre la certificación de la tasa de absorción específica (SAR, Specific Absorption Rate).

# ESTE DISPOSITIVO CUMPLE CON LAS NORMAS INTERNACIONALES

DE EXPOSICION A ONDAS DE RADIO.

Su dispositivo móvil es un transmisor y receptor de radio. Está diseñado para no exceder los limites de exposición a ondas de radio (campos electromagnéticos de radiofecuencia) recomendados por las nomas internacionales. Las normas fueron desarrolladas por una organización científica independiente (ICNIRP) e incluyen un margen de seguridad sustancial diseñado para a segurar la seguridad de todas las personas, sin importar su edad o salud.

#### Las normas de exposición a ondas de radio utilizan una unidad de medida conocida como Coeficiente de Absorción Específica, o SAR. El límite de SAR para dispositivos móviles es de 2,0 W/kg. Las pruebas de SAR se realizan utilizando posiciones de operación estánda

Las priecas de construir se realizan unificanto posiciones de operación estantesiones con el dispositivo transmitiendo a su máximo nivel de energía certificado en todas las bandas de frecuencia. Los valores de SAR más altos bajo las normas ICNIRP para este modelo de dispositivo son: SAR máximo para este modelo y condiciones bajo las cuales se

SAR para posiciones cerca de la cabeza 0,525 W/kg

Durante el uso, los valores reales de SAR para este dispositivo suelen encontrarse muy por debajo de los valores indicados anteriormente. Esto se debe a que, para propósitos de eficiencia del sistema y para minimizar la interferencia con la red, el poder de operación de su dispositivo móvil disminuye automáticamente cuando no se necesita la potencia máxima para la llamada. Cuanto menor sea la salida de energía del dispositivo, menor será el valor de SAR.

Algunas organizaciones, como la Organización Mundial de la Salud o la Administración de Alimentos y Medicamentos de los Estados Unidos, han sugerido que, si las personas desean reducir la exposición, podrían utilizar accesorio de manos libres para mantener el dispositivo inalámbrioc lejos de su cabeza y su cuerpo mientras lo utilizan, o reducir la cantidad de tiempo pasan utilizando el dispositivo.

#### Eliminación correcta de este producto.

(Residuos de aparatos eléctricos y electrónicos)

(Residuos de aparatos eléctricos y electrónicos)

(Aplicable en la Unión Europea y en países europeos con sistemas de recogida selectiva de residuos)

La presencia de este simbolo en el producto, accesorios o material informativo que lo acompañan, indica que al finalizar su vida úli ni el producto ni sus accesorios electrónicos (como el cargador, cascos, Para evitar los posibles daños al medio ambiente o a la salud humana que representa la eliminarejo unto con otros residuos domésticos, productos de otros tipos de residuos y reciclelos correctamente. De esta forma se promueve la reutilización sostenible de recursos materiales.

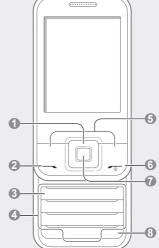
e promueve la reutilización sostenible de recursos materiales. Los usuarios particulares pueden contactar con el establecimiento donde adquirieron el producto o con las autoridades locales pertinentes para informarse sobre cómo y dónde pueden llevarlo para que sea sometido a un reciclajo

Los usuarios comerciales pueden contactar con su proveedor y consultar las condiciones del contrato de compra. Este producto y sus accesorios electrónicos no deben eliminarse iunto a otros residuos com-

# Eliminación correcta de las baterías de este producto.

La presencia de esta marca en las baterías, el manual o el ésticos. Los símbolos químicos Hg, Cd o Pb, si aparecen,

indican que la batería contiene mercurio, cadmio o plomo en niveles superiores a los valores de referencia admitidos por la Directiva 2006/66 de la Unión Europea. Sí las baterías no se descehan convenientemente, estas sustancias podrían provocar lesiones personales o dafiar el medioambiente.



0

Tecla de dirección En la pantalla de inicio, permite acceder a los menús definidos por el usuario (izquierda/derecha/ arriba/abajo); en el modo Menú, permite desplazarse a lo largo de las opciones del menú; realizar una llamada fictícia (abajo)

Según su proveedor de servicios, la pantalla de inicio predeterminada o los menús predefinidos podrían

Tecla de marcación Permite realizar o responder una

llamada; en la pantalla de inicio, permite recuperar registros de llamadas y mensajes; enviar un mensaje de emergencia. Consulte "Activar y enviar un mensaie de emergencia

3 Tecla del servicio de buzón

En la pantalla de inicio, permite acceder a los correos del buzón de voz (mantenga pulsada)

## Teclas de función Permiten realizar las acciones que se indican en la parte inferior

de la pantalla.

0 Tecla de encendido/apagado Permite encender y apagar el teléfono (mantenga pulsada); finalizar una llamada: en el modo Menú, permite cancelar una

entrada y regresar a la pantalla

# 0

Tecla de confirmación Permite seleccionar la opción del menú resaltada o confirmar una entrada; en la pantalla de inicio permite acceder al modo Menú Según su proveedor de servicios o su región, la tecla podría tener una

Tecla del perfil silencioso En la pantalla de inicio, permite activar el perfil silencioso (mantenga pulsada)

Su teléfono exhibe los siguientes indicadores de estado en la parte superior de la pantalla

Icono	Descripción		Icono	Descripción
0	Sin señal			Tarjeta de memoria
Tal	Intensidad de la señal			moortada
@	Buscando red		60	Radio FM activada
6	Red GPRS conectada			Radio FM suspendida
	Red EDGE conectada		Pp)	Reproducción de música en curso
8	Llamada en curso		1	Reproducción de música en pausa
	Función de mensaje			
	de emergencia activada		$\boxtimes$	Nuevo mensaje de texto (SMS)
•	Navegando en la Web			Nuevo mensaje multimedia (MMS)
<b>(</b> A)	Conectando a una			` ′
	página Web segura  Itinerancia (fuera	-		Nuevo mensaje de correo electrónico
R	del área habitual de servicio)		8	Nuevo mensaje en el buzón de voz
Ĉ	Desvío de llamadas activado		<<	Perfil Normal activado
				Perfil Silencio activado
<u>B</u>	Conectado a PC		(IIIII)	Nivel de carga de la batería
}	Bluetooth activado			
	Alarma activada		10:00aa	Hora actual

 (Aplicable en la Unión Europea y en otros países europeos con sistemas de recogida selectiva de baterías) paquete del producto indica que cuando haya finalizado la vida útil de las baterías no deberán eliminarse junto con otros residuos

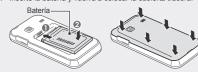
Para proteger los recursos naturales y promover el reciclaje, separe las baterías de los demás residuos y recíclelas mediante el sistema de recogida gratuito de

# Diseño del teléfono

# Teclas alfanuméricas



2. Inserte la batería y vuelva a colocar la cubierta trasera



## Carga de la batería



Si la batería está completamente descargada, no podrá encender el dispositivo, aún con el cargador conectado. Permita que la batería agotada se cargue durante algunos minutos antes de encender el dispositivo

multifuncional



A una toma de corriente AC



 No quite la batería antes de desconectar el cargador. Si lo hace, puede dañar el teléfono.

1. Conecte un cargador a la toma 2. Cuando la carga esté

completa, desconecte

el cargador.

El cargador no tiene interruptor de encendido v apagado, por tanto, para cortar el suministro eléctrico. el usuario debe quitar el cargador de la red, además cuando está conectado debe permanecer cerca del enchufe. Para ahorrar energía, desenchufe el cargador

### Inserción de una tarjeta de memoria (opcional)

Su teléfono admite tarjetas de memoria microSD<sup>TM</sup> o microSDHC<sup>TM</sup> de hasta 16 GB (según el fabricante y el tipo de tarieta de memoria).



- · Si se formatea la tarieta de memoria en un PC, es posible que se produzca una incompatibilidad con el teléfono. Formatee la tarjeta de memoria solamente el teléfono.
- La escritura y el borrado frecuentes de datos acortarán la vida útil de las tarjetas de memoria.
- 1. Abra la cubierta hacia la ranura de la tarjeta de memoria que se encuentra en el lateral del teléfono.

2 Inserte la tarieta de memoria de modo que los contactos dorados queden orientados hacia abajo.



- 3. Inserte la tarjeta de memoria en la ranura para la tarjeta de memoria hasta que se ajuste en su sitio
- 4. Cierre la cubierta hacia la ranura de la tarjeta de memoria

#### Iconos instructivos

Aceptar)



[ ]

Nota: Notas, consejos de uso eoinformación adicional

Seguido de: El orden de las opciones o menús que debe seleccionar para seguir un paso; por ejemplo: En el modo Menú, seleccione **Mensajes** → **Crear** mensaje (representa Mensajes, seguido de Crear Corchetes: Teclas del teléfono; por ejemplo: [---]

(representa la tecla de encendido/apagado) Corchetes angulares: Teclas de función que controlan diversas funciones en cada pantalla; por ejemplo: <Aceptar> (representa la tecla de función

## Encender y apagar el teléfono

Para encender el teléfono:

- 1. Mantenga pulsado [---].
- 2. Introduzca su PIN y pulse < Aceptar> (si es necesario).
- 3 Cuando se abra el asistente de configuración personalice. su teléfono según lo desee siguiendo la pantalla



Si la batería permanece completamente descargada o fuera del dispositivo, la fecha y la hora se reiniciarán

Para apagar su teléfono, repita el paso 1.

#### Acceso a los menús

Para acceder a los menús del teléfono,

1. En la pantalla de inicio, pulse < Menú > para acceder al modo Menú.



Es posible que deba pulsar la tecla Confirmar para acceder al modo Menú, según su región o proveedor de servicios. Cuando utilice la pantalla de inicio inteligente, no podrá utilizar la tecla Confirmar para acceder al modo

- 2. Utilice la tecla de navegación para desplazarse hasta una
- 3. Pulse < Selecc. >. < Guardar >. o la tecla Confirmar para confirmar la opción resaltada.
- 4. Pulse < Atrás > para subir un nivel; Pulse [ ] para regresar a la pantalla de inicio.



- Al acceder a un menú que requiere el PIN2, debe introducir el PIN2 suministrado por la tarjeta SIM. Para obtener detalles, póngase en contacto con el proveedor de servicios. Samsung no se hace responsable por la pérdida
- de contraseñas, información privada u otros daños causados por software ilegal.

#### Realizar una llamada

- 1. En la pantalla de inicio, introduzca un código de área y un
- 2. Pulse [ ] para marcar el número.
- 3. Para finalizar la llamada, pulse [--].

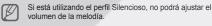
## Responder una Ilamada

- Cuando reciba una llamada, pulse [—].
- 2. Para finalizar la llamada, pulse [-].

# Ajustar el volumen

### Para ajustar el volumen de la melodía

- En el modo Menú, seleccione Aiustes → Perfiles de
- 2. Desplácese hasta el perfil que está utilizando.



- 3. Pulse <Editar> → Volumen
- 4. Desplácese hasta Alerta Ilamada.
- 5. Desplácese hacia la izquierda o hacia la derecha para ajustar el nivel de volumen y pulse < Guardar>

#### Para ajustar el volumen de la voz durante una llamada

Durante una llamada, pulse la tecla de Navegación hacia arriba o hacia abajo para ajustar el volumen. En entornos ruidosos, es posible que tenga dificultad



para escuchar las llamadas mientras utiliza la función del altavoz. Utilice el modo de teléfono normal para lograr un mejor rendimiento en el audio.

# Cambiar la melodía

- 1. En el modo Menú, seleccione Ajustes  $\rightarrow$  Perfiles de
- 2. Desplácese hasta el perfil que está utilizando.
- Si está utilizando el perfil Silencioso o fuera de línea, no
- 3. Pulse <Editar> → Tono de llamada.
- 4. Seleccione una ubicación de la memoria (si es necesario).
- 5. Seleccione una melodía.

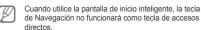
Para pasar a otro perfil, selecciónelo en la lista.

#### Llamar a un número marcado recientemente

- 1. En la pantalla de inicio, pulse [---] para visualizar la lista de números marcados recientemente
- 2. Desplácese hacia la izquierda o hacia la derecha hasta un tipo de llamada. 3. Desplácese hacia arriba o hacia abajo hasta un nombre
- 4. Pulse la tecla Confirmar para ver detalles de la llamada o [ ] para marcar el número.

## Uso de la pantalla de inicio inteligente

La pantalla de inicio inteligente le permite acceder a aplicaciones, contactos y eventos de calendario, o ver el reloj en la pantalla de inicio.



# Para añadir elementos a la pantalla de inicio inteligente

- En el modo Menú, seleccione Aiustes → Pantalla → Inicio
- 2. Pulse < Editar>
- Seleccione los elementos que desea exhibir en la pantalla de inicio inteligente.

Para la barra de herramientas de accesos directos, puede añadir o eliminar accesos directos según lo desee. Pulse <Opc.> → Editar accesos directos

- 4. Pulse < Opc. > → Guardar
- Pulse la tecla Confirmar.



Puede cambiar el estilo de la pantalla de inicio. En el modo Menú, seleccione Aiustes → Pantalla → Inicio inteligente y desplácese hacia la izquierda o hacia la derecha hasta el estilo que desee.

# Para acceder a los elementos de la pantalla de inicio intelig

Pulse la tecla de Navegación para desplazarse a lo largo de los elementos de la pantalla de inicio inteligente, y pulse la tecla Confirmar para seleccionar un elemento

### Escritura de texto

## Para cambiar el modo de introducción de texto

- Mantenga pulsado [#] para cambiar entre los modos T9 y ABC. Según su región, podrá acceder a un modo de entrada para su idioma específico.
- Pulse (#1 para cambiar entre mavúsculas v minúsculas o pasar al modo Numérico
- Pulse [\*] Para cambiar al modo Símbolo.
- Mantenga pulsado [\*] para seleccionar un modo de entrada o cambiar el idioma de entrada.

#### Modo T9

- 1. Pulse las teclas alfanuméricas correspondientes para introducir una palabra entera.
- 2. Cuando la palabra aparezca correctamente, pulse [0] para insertar un espacio. Si no aparece la palabra correcta, pulse la tecla de Navegación hacia arriba o abajo para seleccionar

## Modo ABC

Permite pulsar una tecla alfanumérica correspondiente hasta que el carácter que desea aparezca en la pantalla.

#### Modo numérico Permite pulsar una tecla alfanumérica para introducir un número.

Modo símbolo Permite pulsar una tecla alfanumérica para introducir un símbolo.

#### Para utilizar otras funciones de entrada de texto

- Para mover el cursor, pulse la tecla de Navegación.
- · Para borrar los caracteres de uno en uno, pulse <Borrar>. Para eliminar palabras rápidamente, mantenga pulsado <Borrar>.
- Para insertar un espacio entre los caracteres, pulse [0] Para comenzar una nueva línea, pulse [0] tres veces.
- Para introducir signos de puntuación pulse [1].

# Añadir un nuevo contacto



La ubicación de la memoria para guardar nuevos contactos puede estar predefinida según el proveedor de servicios. Para cambiar la ubicación de la memoria, en el modo Menú seleccione Contactos → <Opciones> Ajustes → Guardar los contactos nuevos en → una ubicación de la memoria

- En la pantalla de inicio, introduzca un número telefónico y pulse < Opciones >
- 2. Seleccione Agregar a Contactos → Añadir Contacto una ubicación de la memoria (si es necesario) Seleccione un tipo de número (si es necesario).
- 4 Introduzca la información de contacto
- 5. Pulse Guardar para añadir el contacto a la memoria.

# Envío y visualización de mensajes

# 1. En el modo Menú, seleccione Mensajes ightarrow Crear mensaje

- 2. Introduzca el número de un destinatario y desplácese hacia abajo.
- 3. Introduzca el texto del mensaje. Consulte "Escritura de Para enviar un mensaie de texto, vava al paso 5.
- Para adjuntar multimedia, continúe con el paso 4. Pulse < Opc.> → Añadir multimedia y añada un elemento.

# 5. Pulse la tecla de confirmación para enviar el mensaje Para ver mensajes de texto o multimedia

- 1. En el modo Menú, seleccione Mensajes → Bandeja de
- 2. Seleccione un mensaje de texto o multimedia

# Realizar Ilamadas falsas

Puede simular una llamada falsa entrante cuando quiera salir de

### Para activar la función de llamada falsa En el modo Menú, seleccione Ajustes $\rightarrow$ Llamadas $\rightarrow$ Llamada

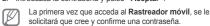
falsa → Tecla de función de llamada falsa. Para realizar una Ilamada falsa · En la pantalla de inicio, mantenga pulsada la tecla la tecla de

#### Navegación hacia abajo Cuando las teclas estén bloqueadas, pulse la tecla de Navegación cuatro veces

#### Activar el rastreador móvil

Cuando alquien inserta una nueva tarieta SIM en el teléfono. la función de rastreador del móvil envía de forma automática el número de contacto a los destinatarios especificados para poder localizar v recuperar el teléfono. Para activar el rastreador móvil,

- 1. En el modo Menú, seleccione Ajustes ightarrow Seguridad ightarrowRastreador móvil
- Introduzca la contraseña y pulse < Aceptar >



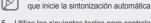
3. Pulse la tecla Confirmar para activar la función de

el código de país (con +). Vaya al paso 6.

rastreador móvil 4 Selectione Destinatarios y pulse < Onciones > → Contactos para abrir la lista de contactos

También puede introducir un número de teléfono, incluido

- Escuchar la radio FM 1. Conecte un auricular al teléfono.
- 2. En el modo Menú, seleccione Aplicaciones  $\rightarrow$  Radio FM.
- 3. Pulse la tecla Confirmar para iniciar la radio FM.
- Pulse <Sí> para comenzar la sintonización automática. La radio busca y guarda automáticamente las emisoras de radio disponibles



5. Utilice las siguientes teclas para controlar la radio FM Función

La primera vez que encienda la radio FM, se le solicitará

Confirmar

Permite encender o apagar la radio FM Izguierda/derecha: Permite sintonizar la frecuencia; buscar una estación de radio Navegación disponible (mantenga pulsada) · Arriba/abajo: Permite ajustar el volumen

# SAMSUNG ELECTRONICS

Nosotros.

EMC



Declaración de conformidad (R&TTE) Samsung Electronics

Teléfono móvil GSM: GT-E2600

EN 60950-1 : 2006 +A11 : 2009 EN 50360 : 2001/AC 2006 EN 62209-1 : 2006 EN 301 489-01 V1.8.1 (04-2008) EN 301 489-07 V1.3.1 (11-2005) EN 301 489-17 V2.1.1 (05-2009)

EN 301 511 V9.0.2 (03-2003) EN 300 328 V1.7.1 (10-2006) Por la presente se declara que [se han realizado todas las pruebas de radio básicas y que] el producto anteriormente mencionado cumple todos los requisitos básicos de la Directiva 1999/5/EC.

El procedimiento de valoración de conformidad mencionado en el Art detalla en el Anexo[IV] de la Directiva 1999/5/EC se ha seguido con I las siguientes entidades potificadas:

siguientes entidades notificadas BABT, Forsyth House, Churchfield Road, Walton-on-Thames, Surrey, KT12 2TD, UK\* Marca de identificación: 0168 La documentación técnica se conserva en

Samsung Electronics QA Lab. y se entregará previa solicitud. (Representante en la UE)

Samsung Electronics Euro QA Lab. Blackbushe Business Park, Saxony Way, Yateley, Hampshire, GU46 6GG, UK\* (lugar y fecha de er



a no es la dirección del Centro de Servicios de Samsung. Para obtener la dirección o el nero telefónico del Centro de Servicios de Samsung, consulte la credencial de garantía o

- 5 Seleccione contactos → <Añadir> 6. Cuando hava finalizado de definir los destinatarios, pulse la tecla Confirmar para quardarlos.
- 7. Desplácese hacia abajo e introduzca el nombre del 8. Pulse la tecla Confirmar → <Aceptar>

Activar y enviar un mensaje de

Para activar el mensaje de emergencia

la tecla Confirmar para guardarlos.

# emergencia

En caso de emergencia, puede enviar mensajes de emergencia a sus familiares o amigos para solicitar ayuda.

- 1. En el modo Menú, seleccione **Mensajes** → **Ajustes** → Mensajes de emergencia → Opciones de envío. 2. Seleccione Envío de mensaje de emergencia para
- activar la función de mensajes de emerge 3. Seleccione Destinatarios y pulse < Opciones > → Buscar para abrir la lista de contactos. También puede introducir un número de teléfono, incluido
- el código de país (con +). Vaya al paso 6. 4. Seleccione Múltiple → contactos → <Añadir 5. Cuando haya finalizado de definir los destinatarios, pulse

6. Seleccione Repetir y defina la cantidad de veces que

desea repetir el mensaje de emergencia. 7. Pulse <Atrás> → <Sí>

Para enviar un mensaje de emergencia Con las teclas bloqueadas, pulse [ -- ] cuatro veces. predefinidos.

El teléfono pasará al modo de emergencia y enviará el

2. Para salir del modo de emergencia, pulse [----]

# Uso de la cámara

# Para capturar fotografías

- 1. En el modo Menú, seleccione Cámara para encender la
- 2. Gire el teléfono hacia la izquierda para obtener una vista 3. Enfoque el obietivo con la cámara y realice los aiustes

4. Pulse la tecla Confirmar para tomar una fotografía

La fotografía se guarda automáticamente.

### Para ver fotografías

En el modo Menú, seleccione Archiivos → Imágenes → un archivo de fotografía

- 1. En el modo Menú, seleccione Cámara para encender la 2. Gire el teléfono hacia la izquierda para obtener una vista
- horizontal. 3. Seleccione [1] para cambiar al modo de videocámara.
- 4. Enfoque el objetivo con la cámara y realice los ajustes

- 5 Pulse la tecla Confirmar para iniciar la grabación
- El vídeo se guarda automáticamente.

# Reproducción de música

- En el modo Menú, seleccione Música → Biblioteca.
- - Función Confirmar Permite pausar o reanudar la reproducción
  - 2 segundos); retroceder en un archivo (mantenga pulsada) Navegación
    - archivo (mantenga pulsada) Arriba/abajo: Permite ajustar el volumen
  - Permite cambiar el modo repetición Permite activar o desactivar el modo

# 6. Seleccione < Parar > para detener la grabación.

Para ver vídeos

- 2. Seleccione una categoría de música → un archivo de 3. Utilice los siguientes iconos para controlar la reproducción
  - Izquierda: Permite reiniciar la reproducción; pasar a la pista anterior (manteniéndola pulsada durante
  - Derecha: Permite avanzar al archivo siquiente o avanzar dentro del mismo
  - Permite calificar la pista actual Permite seleccionar un efecto de sonido

En el modo Menú, seleccione **Archiivos** → **Vídeos** → un archivo